

GYŐR MEGYEI JOGÚ VÁROS LENGYEL NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZATA
J E G Y Z Ő K Ö N Y V

A jegyzőkönyv száma: 5/2026. (IX. 03) GYLNÖ

Készült: Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata képviselő-testületének **2026. szeptember 3-án 16:00** órára összehívott és **16:00 órakor** megkezdett testületi ülésén, a Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat hivatalos helyiségében (9021 Győr, Baross G. u. 29.)

Meghívott:

Kolonics Péter elnök
Dr. Freier József elnökhelyettes
Denk Judit képviselő
Hirkó Bálint Béláné képviselő
Csirszka Konrádné Katalin képviselő

Jelen van:

Kolonics Péter elnök
Dr. Freier József elnökhelyettes
Denk Judit képviselő
Hirkó Bálint Béláné képviselő
-

Dr. Bakonyi Bernadett, Győr Megyei Jogú Város jegyzője -

Jegyző és aljegyző távollétében a törvényességi feladatokat ellátó személy:

Dr. Nagy Patrik, a Győr Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala Jogi és Önkormányzati Osztály kollégája.

Jelen van továbbá:

Gróf Henrietta nemzetiségi ügyintéző.
Horváthné Pápai Judit, Győr Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala Pénzügyi és Gazdálkodási Csoport munkatársa

Távolmaradását jelezte: Csirszka Konrádné Katalin képviselő

Kolonics Péter elnök: Tisztelettel köszönti a megjelenteket. Megállapítja, hogy az ülésen jelen van 4 fő képviselő, a testület határozatképes. Az ülést megnyitja.

A jegyzőkönyv hitelesítésére Dr. Freier József elnökhelyettest kéri fel. Szavazásra bocsátja javaslatát. A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 4 fő - 4 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal a jegyzőkönyv hitelesítőjének Dr. Freier József elnökhelyettest választotta meg és az alábbi határozatot hozta:

40/2026. (IX. 03.) GYLNÖ határozat

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2026. szeptember 3-i testületi üléséről készített jegyzőkönyv hitelesítőjének Dr. Freier József elnökhelyettest választotta meg.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

Kolonics Péter elnök: A jegyzőkönyv vezetésére Gróf Henriettát, a Győr Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala Jogi és Önkormányzati Osztályának munkatársát kéri fel.

Tájékoztatja a jelenlévőket, hogy az ülés tervezett napirendjét a kiküldött meghívó tartalmazza.

Kérdezi, hogy van-e valakinek kérdése, hozzászólása, javaslata a napirenddel kapcsolatban? Mivel észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja a napirendet.

Megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 4 fő - 4 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal a napirendet elfogadta, és az alábbi határozatot hozta:

41/2026. (IX. 03.) GYLNÖ határozat

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2026. szeptember 3-i testületi ülésének napirendjét az alábbiak szerint fogadta el:

NAPIRENDI PONTOK:

1. **Javaslat a Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának a 2026. évi költségvetéséről szóló 5/2026. (II. 19.) GYLNÖ határozatának I. félévi módosítására**
Előterjesztő: Kolonics Péter Norbert, a GYLNÖ elnöke
2. **Tájékoztató a Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2026. I. féléves költségvetésének végrehajtásáról**
Előterjesztő: Kolonics Péter Norbert, a GYLNÖ elnöke
3. **Tájékoztató a Képviselő-testület által az elnökre átruházott hatáskörben hozott döntésekről**
Előterjesztő: Kolonics Péter Norbert, a GYLNÖ elnöke
4. **Javaslat a “2026. évi XX. Lengyel Zenei Fesztivál megtartására” című 27/2026. (IV. 23.) GYLNÖ számú határozat módosítására**
Előterjesztő: Kolonics Péter Norbert, a GYLNÖ elnöke
5. **Beszámoló a Nemzetiségi Fesztiválról**
Előterjesztő: Kolonics Péter Norbert, a GYLNÖ elnöke
6. **Javaslat az Akord Lengyel Kamarakórus támogatására**
Előterjesztő: Kolonics Péter Norbert, a GYLNÖ elnöke
7. **Javaslat a “Lengyel - Magyar Kulturális est” című rendezvény szervezésére**
Előterjesztő: Kolonics Péter Norbert, a GYLNÖ elnöke
8. **Javaslat a “Szent II. János Pál pápa emléknap” című rendezvény támogatására**
Előterjesztő: Kolonics Péter Norbert, a GYLNÖ elnöke
9. **Javaslat András nap megtartására**
Előterjesztő: Kolonics Péter Norbert, a GYLNÖ elnöke
10. **Javaslat Lengyel Karácsony megtartására**

Előterjesztő: Kolonics Péter Norbert, a GYLNÖ elnöke

11. Javaslat az Art World Hungary Egyesület támogatására

Előterjesztő: Kolonics Péter Norbert, a GYLNÖ elnöke

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

1. NAPIRENDI PONT

Javaslat a Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának a 2026. évi költségvetéséről szóló 5/2026. (II. 19.) GYLNÖ határozatának I. félévi módosítására
(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)

Kolonics Péter elnök: Kérdezi képviselőtársait, van-e további kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban? Mivel további kérdés, észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 4 fő - 4 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

42/2026. (IX. 03.) GYLNÖ határozat

(1) Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2026. január 1. és 2026. június 30. között bekövetkezett, a Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetésének bevételi(kiadási) oldalát érintő változások miatt a módosított 5/2026. (II. 19.) GYLNÖ határozatban megállapított

Költségvetési kiadási főösszegét	7.014.147, - Ft-tal
Költségvetési bevételi főösszegét	7.014.144, - Ft-tal

módosítja az 1. sz. mellékletben részletezettek szerint, és a nemzetiségi önkormányzat 2026. évi

módosított költségvetési bevétele	11.866.147,- Ft-ban
módosított költségvetési kiadását	11.866.147,- Ft-ban

állapítja meg.

(2) A bevételi/kiadási főösszegeken belül a módosított kiemelt előirányzatokat a csatolt 1. sz. melléklet tartalmazza részletes, jogcímenkénti megoszlásban.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

(A határozat melléklete a jegyzőkönyv végén található)

2. NAPIRENDI PONT

Tájékoztató a Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2026. I. féléves költségvetésének végrehajtásáról

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)

Kolonics Péter elnök: Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban? Mivel kérdés, észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 4 fő - 4 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

43/2026. (IX. 03.) GYLNÖ határozat

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2026. évi költségvetés I. féléves végrehajtásáról szóló tájékoztatót az 1. sz. melléklet szerinti tartalommal elfogadja.

(A határozat melléklete a jegyzőkönyv végén található.)

3. NAPIRENDI PONT

Tájékoztató a Képviselő-testület által az elnökre átruházott hatáskörben hozott döntésekről

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)

Kolonics Péter elnök: Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban? Mivel sem kérdés, sem észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 4 fő - 4 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

44/2026. (IX. 03.) GYLNÖ határozat

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja az 1. sz. melléklet szerinti, az elnök által átruházott hatáskörben hozott döntésekről szóló tájékoztatót.

(A határozat melléklete a jegyzőkönyv végén található.)

4. NAPIRENDI PONT

Javaslat a "2026. évi XX. Lengyel Zenei Fesztivál megtartására" című 27/2026. (IV. 23.) GYLNÖ számú határozat módosítására

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)

Kolonics Péter elnök: Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban? Mivel sem kérdés, sem észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 4 fő - 4 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

45/2026. (IX. 03.) GYLNÖ határozat

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a 27/2026. (IV. 23.) GYLNÖ határozatát kiegészíti 357.861, - Ft összeggel a Bálint Mihály Kulturális Program terhére elszámolva.

Az eredeti határozat további részei változatlanul érvényben maradnak.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

5. NAPIRENDI PONT

Beszámoló a Nemzetiségi Fesztiválról

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)

Kolonics Péter elnök: Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban? Mivel sem kérdés, sem észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 4 fő - 4 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

46/2026. (IX. 03.) GYLNÖ határozat

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót a „Nemzetiségi Fesztivál” című rendezvényről.

6. NAPIRENDI PONT

Javaslat az Akord Lengyel Kamarakórus támogatására

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)

Kolonics Péter elnök: Tájékoztatja a jelenlévőket, hogy a határozati javaslat módosítást igényel.

Kéri, hogy a Képviselő-testület ennek alapján szavazzon a határozati javaslatról.

Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban? Mivel sem kérdés, sem észrevétel nem hangzott el, ismerteti a módosított határozati javaslatot: „Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete hozzájárul az Akord Lengyel Kamarakórus támogatásához – fellépőruhák készíttatése céljából - maximum 900.000, - Ft összegben + járulék összegéig az NKUL-KP-1-2026/4-000030. számú Támogatói Okirat szabad keret terhére és NEMZ-MŰK-26-0997. számú Támogatói Okirat szabad keret terhére elszámolva.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 4 fő - 4 igen, 0 nem, 0 tartózkodással a módosítható határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

47/2026. (IX. 03.) GYLNÖ határozat

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete hozzájárul az Akord Lengyel Kamarakórus támogatásához – fellépőruhák készítése céljából - maximum 900.000, - Ft összegben + járulék összegéig az NKUL-KP-1-2026/4-000030. számú Támogatói Okirat szabad keret terhére és NEMZ-MŰK-26-0997. számú Támogatói Okirat szabad keret terhére elszámolva.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

7. NAPIRENDI PONT

Javaslat a “Lengyel - Magyar Kulturális est” című rendezvény szervezésére
(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)

Kolonics Péter elnök: Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban? Mivel sem kérdés, sem észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 4 fő - 4 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

48/2026. (IX. 03.) GYLNÖ határozat

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete hozzájárul a “Lengyel – Magyar Kulturális est” című rendezvény támogatásához maximum 800.000, - Ft összegben + járulék összegéig az NKUL-KP-1-2026/2-000095. számú Támogatói Okirat terhére és a 2026. évi önkormányzati havi működési szabad keret terhére elszámolva.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

8. NAPIRENDI PONT

Javaslat a “Szent II. János Pál pápa emléknep” című rendezvény támogatására
(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)

Kolonics Péter elnök: Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban? Mivel sem kérdés, sem észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 4 fő - 4 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

49/2026. (IX. 03.) GYLNÖ határozat

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete hozzájárul a "Szent II. János Pál pápa emléknap" című rendezvény támogatásához maximum 200.000, - Ft összegben + járulék összegéig a NEMZ-MŰK-26-0997. számú Támogatói Okirat szabad keret terhére elszámolva.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

9. NAPIRENDI PONT

Javaslat András nap megtartására

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)

Kolonics Péter elnök: Tájékoztatja a jelenlévőket, hogy a határozati javaslat módosítást igényel. Kéri, hogy a Képviselő-testület ennek alapján szavazzon a határozati javaslatról.

Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban? Mivel sem kérdés, sem észrevétel nem hangzott el, ismerteti a módosított határozati javaslatot: „Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja az András nap megtartását maximum 300.000, - Ft összegben+ járulék összegéig a NEMZ-MŰK-26-0997. számú Támogatói Okirat szabad keret terhére elszámolva.

Felelős: elnök

Határidő: 2026. november 30. ”

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 4 fő - 4 igen, 0 nem, 0 tartózkodással a módosított határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

50/2026. (IX. 03.) GYLNÖ határozat

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja az András nap megtartását maximum 300.000, - Ft összegben+ járulék összegéig a NEMZ-MŰK-26-0997. számú Támogatói Okirat szabad keret terhére elszámolva.

Felelős: elnök

Határidő: 2026. november 30.

10. NAPIRENDI PONT

Javaslat Lengyel Karácsony megtartására

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)

Kolonics Péter elnök: Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban? Mivel sem kérdés, sem észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 4 fő - 4 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

51/2026. (IX. 03.) GYLNÖ határozat

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja a Lengyel Karácsony megtartását maximum 500.000, - Ft + járulék összegéig a 2026 évi önkormányzati havi működési szabad keret terhére elszámolva.

Felelős: elnök

Határidő: 2026. december 31.

11. NAPIRENDI PONT

Javaslat az Art World Hungary Egyesület támogatására
(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)

Kolonics Péter elnök: Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban? Mivel sem kérdés, sem észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 4 fő - 4 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

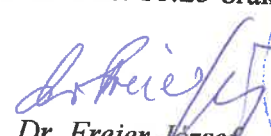
52/2026. (IX. 03.) GYLNÖ határozat

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete hozzájárul az Art World Hungary Egyesület támogatásához 200.000, - Ft összegben a NEMZ-MŰK-26-0997. számú Támogatói Okirat terhére elszámolva.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

Kolonics Péter elnök: Mivel kérdés, hozzászólás nem hangzott el, megköszöni a jelenlévők munkáját és az ülést 16:25 órakor bezárja.


Dr. Freier József
jegyzőkönyv-hitelesítő




Kolonics Péter Norbert
elnök

1. napirendi pont

**Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Elnökének
előterjesztése**

**Javaslat a Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának a 2026.
évi költségvetéséről szóló 5/2026. (II. 19.) GYLNÖ határozatának I. félévi
módosítására**

Tisztelt Képviselő-testület!

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata a 2026. évi költségvetésében 2026. január 1. és 2026. június 30. között, annak bevételi és kiadási oldalát érintő változásokat az előterjesztés melléklete tartalmazza. A költségvetés bevételi és kiadási oldalának egyensúlya érdekében szükséges, hogy a Képviselő-testület a Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetéséről szóló 5./2026.(II. 19.) GYLNÖ határozatát a táblázatban rögzített adatoknak megfelelően, az alábbi határozati javaslat szerint módosítsa.

Kérem a Képviselő-testületet, az alábbi határozati javaslat elfogadására!

HATÁROZATI JAVASLAT

(1) Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2026. január 1. és 2026. június 30. között bekövetkezett, a Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetésének bevételi(kiadási) oldalát érintő változások miatt a módosított 5/2026. (II. 19.) GYLNÖ határozatban megállapított

Költségvetési kiadási főösszegét	7.014.147, - Ft-tal
Költségvetési bevételi főösszegét	7.014.144, - Ft-tal

módosítja az 1. sz. mellékletben részletezettek szerint, és a nemzetiségi önkormányzat 2026. évi

módosított költségvetési bevétele	11.866.147,- Ft-ban
módosított költségvetési kiadását	11.866.147,- Ft-ban

állapítja meg.

(2) A bevételi/kiadási főösszegeken belül a módosított kiemelt előirányzatokat a csatolt 1. sz. melléklet tartalmazza részletes, jogcímenkénti megoszlásban.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

Győr, 2026.08.11.

Kolonics Péter Nőbert
elnök



1. naprendi pont 1. sz. melléklete

		Teljesítés	Eredeti előirányzat	Előirány módosítások és átcsoportosítások	Módosított előirányzat	Teljesítés
		2025.12.31	2026. évi	2026.I. félév	2026.06.30	2026.06.30
Győr Megyei Jogú Város						
Lengyel						
Nemzetiségi Önkormányzata						
Működési bevételek:						
B1	Működési c. támog. áht-n belülről	6 803 248	4 852 000	5 559 314	10 411 314	8 421 657
B3	Közhatalmi bevételek				0	
B4	Működési bevételek	90 510		19 476	19 476	41 459
B6	Működési célú átvett pénzeszk.				0	0
Felhalmozási költségvetés:						
B2	Felhalmozási c. támog. áht-n belülről				0	
B5	Felhalmozási bevételek				0	
B7	Felhalmozási célú átvett pénzeszk.				0	
Finanszírozási bevételek						
		574 367		1 435 357	1 435 357	1 435 357
	Bevételek összesen:	7 468 125	4 852 000	7 014 147	11 866 147	9 898 473
Működési kiadások:						
K1	Személyi juttatások	1 592 126	678 000	2 067 000	2 745 000	2 028 370
K2	Munkaadókat terhelő járulékok és szoc. hj. adó	68 925	95 000	610 000	705 000	500 333
K3	Dologi kiadások	3 631 327	3 994 000	3 232 147	7 226 147	2 676 169
K4	Ellátottak pénzbeli juttatásai	0			0	0
K5	Egyéb működési célú kiadások	0		200 000	200 000	200 000
Felhalmozási költségvetés:						
K6	Beruházások	740 390	85 000	905 000	990 000	249 607
K7	Felújítások				0	
K8	Egyéb felhalmozási célú kiadások				0	
Finanszírozási kiadások						
					0	
	Kiadások összesen:	6 032 768	4 852 000	7 014 147	11 866 147	5 654 479

2. napirendi pont

**Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata elnökének
előterjesztése**

**Tájékoztató a Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2026. I.
féléves költségvetésének végrehajtásáról**

Tisztelt Képviselő-testület!

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2026. évi költségvetésének I. féléves végrehajtásáról szóló tájékoztatót a mellékelt kimutatás szerinti jogcímenkénti részletezésben terjesztem elő.

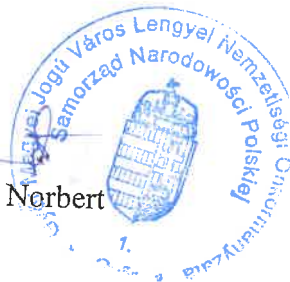
Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy fogadja el a 2026. évi költségvetés I. féléves végrehajtásról szóló határozati javaslatot!

HATÁROZATI JAVASLAT

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2026. évi költségvetés I. féléves végrehajtásáról szóló tájékoztatót az 1. sz. melléklet szerinti tartalommal elfogadja.

Győr, 2026.08.11.

Kolonics Péter Norbert
elnök



2. napirendi pont I. sz. melléklete

		Teljesítés	Eredeti előirányzat	Előirány módosítások és átcsoportosítások	Módosított előirányzat	Teljesítés
		2025.12.31	2026. évi	2026.I. félév	2026.06.30	2026.06.30
	Győr Megyei Jogú Város					
	Lengyel					
	Nemzetiségi Önkormányzata					
	Működési bevételek:					
B1	Működési c. támogat. áht-n belülről	6 803 248	4 852 000	5 559 314	10 411 314	8 421 657
B3	Közhatalmi bevételek				0	
B4	Működési bevételek	90 510		19 476	19 476	41 459
B6	Működési célú átvett pénzeszk.				0	0
	Felhalmozási költségvetés:					
B2	Felhalmozási c. támogat. áht-n belülről				0	
B5	Felhalmozási bevételek				0	
B7	Felhalmozási célú átvett pénzeszk.				0	
	Finanszírozási bevételek	574 367		1 435 357	1 435 357	1 435 357
	Bevételek összesen:	7 468 125	4 852 000	7 014 147	11 866 147	9 898 473
	Működési kiadások:					
K1	Személyi juttatások	1 592 126	678 000	2 067 000	2 745 000	2 028 370
K2	Munkaadókat terhelő járulékok és szoc. hj. adó	68 925	95 000	610 000	705 000	500 333
K3	Dologi kiadások	3 631 327	3 994 000	3 232 147	7 226 147	2 676 169
K4	Ellátottak pénzbeli juttatásai	0			0	0
K5	Egyéb működési célú kiadások	0		200 000	200 000	200 000
	Felhalmozási költségvetés:					
K6	Beruházások	740 390	85 000	905 000	990 000	249 607
K7	Felújítások				0	
K8	Egyéb felhalmozási célú kiadások				0	
	Finanszírozási kiadások				0	
	Kiadások összesen:	6 032 768	4 852 000	7 014 147	11 866 147	5 654 479

**GYŐR MEGYEI JOGÚ VÁROS LENGYEL NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZATA
ELNÖKÉNEK ELŐTERJESZTÉSE**

Tájékoztató a Képviselő-testület által az elnökre átruházott hatáskörben hozott döntésekről

Tisztelt Képviselő-testület!

A Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata által 4/2026. (II. 19.) GYLNÖ határozatban biztosított jogkörömben eljárva a Képviselő-testület által átruházott hatáskörben az alábbi döntéseket hoztam.

Költségvetést érintő döntés:

2/31/05/2026. LNÖE sz. határozat					
Az előirányzat-változtatás részletezése					
Az érintett kiadási jogcím (tervezési alapegység)	száma		401010/401019		
	megnevezése		Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat		
Egyéb működési célú támogatások bevétele áht-n belülről miatti előirányzat módosítás					
Az előirányzat-változtatás során					
Bevétel növelése			Kiadás növelése		
érintett					
Tervezési alapegység	Előirányzat főkönyvi számla száma	Növelés összege(Ft)	Tervezési alapegység	Előirányzat főkönyvi számla száma	Növelés összege(Ft)
401010	09161	2.000.000	401010	051231	200.000
401019	09161	979.314	401010	0521	400.000
			401010	053211	150.000
			401010	053221	200.000
			401010	053411	300.000
			401010	053511	200.000
			401010	053371	550.000
			401019	053371	750.000
			401019	053511	229.314
		2.979.314			2.979.314

3/30/06/2026. LNÖE sz. határozat

Az előirányzat-változtatás részletezése

Az érintett kiadási jogcím (tervezési alapegység)	száma	401011/401012
	megnevezése	Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat

Egyéb működési célú támogatások bevétele áht-n belülről miatti előirányzat módosítás

Az előirányzat-változtatás során

Az előirányzat-változtatás során					
Bevétel növelése			Kiadás növelése		
érintett					
Tervezési alapegység	Előirányzat főkönyvi számla száma	Növelés összege(Ft)	Tervezési alapegység	Előirányzat főkönyvi számla száma	Növelés összege(Ft)
401011	09161	700.000	401011	05641	550.000
401012	09161	600.000	401011	05671	150.000
			401012	053121	80.000
			401012	051231	70.000
			401012	053331	60.000
			401012	053371	250.000
			401012	053411	30.000
			401012	053511	80.000
			401012	0521	30.000
		1.300.000			1.300.000

4/30/06/2026. LNÖE sz. határozat

Az előirányzat-változtatás részletezése

Az érintett kiadási jogcím (tervezési alapegység)	száma	401010
	megnevezése	Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat

Munkavégzésre irányuló egyéb jogviszonyban nem saját foglalkoztatottnak fizetett juttatások, egyéb külső személyi juttatások, egyéb dologi kiadások miatti előirányzat átcsoportosítás

Az előirányzat-változtatás során

Az előirányzat-változtatás során					
Kiadás csökkentése			Kiadás növelése		
érintett					
Tervezési alapegység	Előirányzat főkönyvi számla száma	Csökkenés összege(Ft)	Tervezési alapegység	Előirányzat főkönyvi számla száma	Növelés összege(Ft)
401010	0521	100.000	401010	051221	25.000
401010	053331	100.000	401010	051231	400.000
401010	053411	325.000	401010	053551	100.000
		525.000			525.000

Kérem az alábbi határozati javaslat elfogadását!

HATÁROZATI JAVASLAT

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja az 1. sz. melléklet szerinti, az elnök által átruházott hatáskörben hozott döntésekről szóló tájékoztatót.

Győr, 2026.08.11.

Kolonics Péter Norbert
elnök



1. sz. melléklet

**A KÉPVISELŐ-TESTÜLET ÁLTAL AZ ELNÖKRE ÁTRUHÁZOTT
HATÁSKÖRBEN HOZOTT DÖNTÉSEK**

Költségvetést érintő döntések:

2/31/05/2026. LNÖE sz. határozat

3/30/06/2026. LNÖE sz. határozat

4/30/06/2026. LNÖE sz. határozat

4. napirendi pont

**GYŐR MEGYEI JOGÚ VÁROS LENGYEL NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZATA
ELNÖKÉNEK ELŐTERJESZTÉSE**

**Javaslat a “2026. évi XX. Lengyel Zenei Fesztivál megtartására” című 27/2026.
(IV. 23.) GYLNÖ számú határozat módosítására**

Tisztelt Képviselő-testület!

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata a Lengyel Nagykövetséggel és a győri Liszt Ferenc Zeneiskolával közösen rendezi meg idén november 13-án a XX. Lengyel Zenei Fesztivált.

A rendezvény előkészítésében a Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat segédkezik: díjak (tárgyjutalom) vásárlása, terembérleti költség, vendégek szállásának, catering szolgáltatásának és étkeztetése költségeinek finanszírozásában.

A 27/2026. (IV. 23.) GYLNÖ határozatban maximum 1.000.000, - Ft összegben került meghatározásra a költség, amely a 2026. évi önkormányzati havi működési keret terhére számolható el.

A Lengyel Önkormányzat idén is nyert a Bálint Mihály kulturális programon 357.861, - Ft összegű támogatást, melyet a Zsinagóga bérleti költségére és a nyertesek díjainak kifizetésére fordít.

Kérem, az alábbi határozati javaslat elfogadását!

HATÁROZATI JAVASLAT

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a 27/2026. (IV. 23.) GYLNÖ határozatát kiegészíti 357.861, - Ft összeggel a Bálint Mihály Kulturális Program terhére elszámolva.

Az eredeti határozat további részei változatlanul érvényben maradnak.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

Győr, 2026.08.11.

Kolonics Péter Norbert
elnök



5. napirendi pont

GYŐR MEGYEI JOGÚ VÁROS LENGYEL NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZATA ELNÖKÉNEK ELŐTERJESZTÉSE

Beszámoló a Nemzetiségi Fesztiválról

Tisztelt Képviselő-testület!

A Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat közösen a győri Német és Horvát Önkormányzatokkal idén először június 12-én rendezte meg a „Nemzetiségi Fesztivál” című rendezvényt a József Attila Művelődési Házban.

A fesztiválon a Jan Sobieski Lengyel Kamarakórus, a Brunszvik Teréz Német Nemzetiségi Óvoda tánccsoportja, a Volksband Zenekar és a Kópházi Tamburások szórakoztatták a közönséget.

Az előadások után a Komédiás étterem által biztosított vacsora várta a vendégeket és a Volksband Zenekar volt a felelős jó hangulatért. A rendezvény jó hangulatban telt, teltház volt.

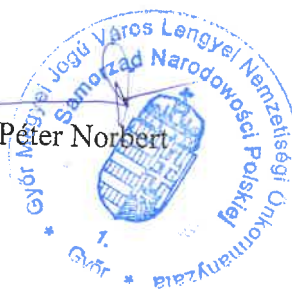
Kérem a Képviselő-testületet, hogy fogadja el az alábbi határozati javaslatot!

HATÁROZATI JAVASLAT

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót a „Nemzetiségi Fesztivál” című rendezvényről.

Győr, 2026.08.11.

Kolonics Péter Norbert
elnök



6. napirendi pont

GYŐR MEGYEI JOGÚ VÁROS LENGYEL NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZATA ELNÖKÉNEK ELŐTERJESZTÉSE

Javaslat az Akord Lengyel Kamarakórus támogatására

Tisztelt Képviselő-testület!

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata idén a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. kulturális pályázatán nyert 700.000, - Ft összegű támogatást a kórus tagjai számára fellépőruhák megvásárlására vagy elkészíttetésére.

Az Akord Lengyel Kamarakórus a fellépőruháinak megújításának célja az egységes megjelenés biztosítása hazai és nemzetközi szerepléseikhez, erősíti a közösségi összetartozását és méltó módon képviseli a lengyel kultúrát.

Kérem, az alábbi határozati javaslat elfogadását!

HATÁROZATI JAVASLAT

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete hozzájárul az Akord Lengyel Kamarakórus támogatásához – fellépőruhák készíttetése céljából - maximum 900.000, - Ft összegben + járulék összegéig az NKUL-KP-1-2026/4-000030. számú Támogatói Okirat szabad keret terhére és a 2026. évi önkormányzati havi működési keret terhére elszámolva.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

Győr, 2026.08.11.


Kolonics Péter Norbert
elnök

7. napirendi pont

GYŐR MEGYEI JOGÚ VÁROS LENGYEL NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZATA ELNÖKÉNEK ELŐTERJESZTÉSE

Javaslat a “Lengyel - Magyar Kulturális est” című rendezvény szervezésére

Tisztelt Képviselő-testület!

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata idén a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. kulturális pályázatán nyert 600.000, - Ft összegű támogatást “Lengyel – Magyar Kulturális est” című rendezvényre.

A lengyel - magyar barátságához kapcsolódóan egy színvonalas kulturális est megrendezését tervezi az Önkormányzat ősszel.

A rendezvény célja a két nemzet közötti történelmi és kulturális kötelékek ápolása, a lengyel tradíciók bemutatása a helyi közösség számára.

A program magában foglal egy tematikus kiállítást, egy tradicionális gasztronómiai bemutatót és kóstolót, valamint lengyel népzenei és táncegyüttes, továbbá a helyi kórus fellépését.

Kérem, az alábbi határozati javaslat elfogadását!

HATÁROZATI JAVASLAT

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete hozzájárul a “Lengyel – Magyar Kulturális est” című rendezvény támogatásához maximum 800.000, - Ft összegben + járulék összegéig az NKUL-KP-1-2026/2-000095. számú Támogatói Okirat terhére és a 2026. évi önkormányzati havi működési szabad keret terhére elszámolva.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

Győr, 2026.08.11.

Kolonics Péter Norbert
elnök



8. napirendi pont

GYŐR MEGYEI JOGÚ VÁROS LENGYEL NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZATA ELNÖKÉNEK ELŐTERJESZTÉSE

Javaslat a "Szent II. János Pál pápa emléknep" című rendezvény támogatására

Tisztelt Képviselő-testület!

A győri Lengyel Önkormányzat meghívást kapott Pannonhalmára, a Szent II. János Pál pápa 1996-os pannonthalmi látogatásának 30. évfordulója alkalmából rendezett ünnepségre.

Időpontja: 2026. szeptember 6., vasárnap. Helyszín: Pannonhalma, Porta Látogatóközpont - Községi Kemence (9090 Pannonhalma, Váralja 4.)

A programokhoz tartozik a "Látványtészta-dagasztás", a lengyel-magyar barátság kenyerének dagasztása és előkészítése a pannonthalmi közösségi kemence előtt, kenyérszentelés és kóstoló.

Közreműködik magyar részről: Vajda Péter pékmester (Pedró Pékség).

15:00 órától ünnepi koncert: Fábián Zoltán énekes-dalszerző

17:00 órától kiállítás és könyvbemutató

Steindl Rezső tematikus képeslap- és bélyeggyűjtő magángyűjteményének ünnepélyes bemutatója és kiállítása.

„Joannes Paulus II. – A függetlenség szentje” című kötet bemutatója.

A rendezvény sikeréhez a Lengyel Önkormányzat is szeretne hozzájárulni.

Kérem, az alábbi határozati javaslat elfogadását!

HATÁROZATI JAVASLAT

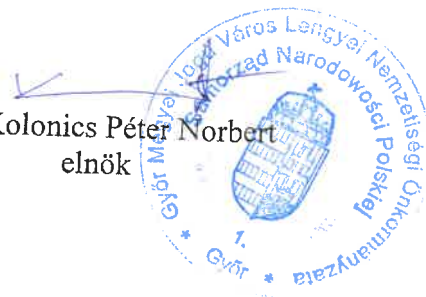
Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete hozzájárul a "Szent II. János Pál pápa emléknep" című rendezvény támogatásához maximum 200.000, - Ft összegben + járulék összegéig a NEMZ-MŰK-26-0997. számú Támogatói Okirat szabad keret terhére elszámolva.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

Győr, 2026.08.11.

Kolonics Péter Norbert
elnök



9. napirendi pont

GYŐR MEGYEI JOGÚ VÁROS LENGYEL NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZATA ELNÖKÉNEK ELŐTERJESZTÉSE

Javaslat András nap megtartására

Tisztelt Képviselő-testület!

Hagyományosan minden évben megrendezésre kerül az András napi rendezvény a Jan Sobieski Kulturális Egyesülettel közösen az Önkormányzat székhelyén. A rendezvény november végén lesz megtartva, melyre mindenkit szeretettel vár a nemzetiségi önkormányzat. Pontos dátumot a meghívó fog tartalmazni.

Kérem, az alábbi határozati javaslat elfogadását!

HATÁROZATI JAVASLAT

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja az András nap megtartását maximum 300.000, - Ft összegben+ járulék összegéig a 2026. évi önkormányzati havi működési szabad keret terhére elszámolva.

Felelős: elnök

Határidő: 2026. november 30.

Győr, 2026.08.11.

Kolonics Péter Norbert
elnök



10. napirendi pont

**GYŐR MEGYEI JOGÚ VÁROS LENGYEL NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZATA
ELNÖKÉNEK ELŐTERJESZTÉSE**

Javaslat Lengyel Karácsony megtartására

Tisztelt Képviselő-testület!

A Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata székhelyén idén is megrendezésre kerül a Lengyel Karácsony című rendezvény. A rendezvény várható időpontja december közepe. Az ünnepség közösen kerül megrendezésre a Jan Sobieski Lengyel Kulturális Egyesülettel.

Kérem, az alábbi határozati javaslat elfogadását!

HATÁROZATI JAVASLAT

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja a Lengyel Karácsony megtartását maximum 500.000, - Ft + járulék összegéig a 2026 évi önkormányzati havi működési szabad keret terhére elszámolva.

Felelős: elnök

Határidő: 2026. december 31.

Győr, 2026.08.11.

Kolonics Péter Norbert
elnök



11. napirendi pont

**GYŐR MEGYEI JOGÚ VÁROS LENGYEL NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZATA
ELNÖKÉNEK ELŐTERJESZTÉSE**

Javaslat az Art World Hungary Egyesület támogatására

Tisztelt Képviselő-testület!

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata jó kapcsolatot ápol az Art World Hungary Egyesülettel. Az Egyesület ez évben ünnepli fennállásának 15. évfordulóját. Az Egyesület ebben az évben több rangos kiállításon is bemutatkozik Lengyelországban, tovább erősítve a magyar - lengyel kulturális kapcsolatokat.

A győri Lengyel Önkormányzat szeretné támogatni az Art World Hungary Egyesületet 200.000, - Ft összegben a kiállításaikhoz való hozzájárulásként.

Kérem, az alábbi határozati javaslat elfogadását!

HATÁROZATI JAVASLAT

Győr Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete hozzájárul az Art World Hungary Egyesület támogatásához 200.000, - Ft összegben a NEMZ-MŰK-26-0997. számú Támogatói Okirat terhére elszámolva.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

Győr, 2026.08.26.

